

6天 JKK6AB

縱橫遊WWPKG

# 北海道 HOKKAIDO

可提升私人風呂

直航北海道 · 十勝阿寒網走 · 三光舍高級 SHABU ·  
神秘摩周湖 · 冬日活動滿載 · 3 晚嚴選道東溫泉 6 天

3 晚嚴選道東溫泉「十勝第一 + 阿寒湖鶴雅 + 網走鶴雅北天之丘」,可提升私人風呂 ·  
冬日限定活動「野外雪車場/網走破冰船」· 日本人氣 NO.1「旭山動物園」·  
2 晚嚴選札幌市中心 IBIS/LA'GENT, 地理位置極佳 · 全日自由活動

2022 年 12 月 1 日至 2023 年 1 月 31 日出發 ※ 出發日期以報名時為準

國泰航空公司 HONGKONG AIRLINES 香港航空 Hkexpress



縱橫遊  
www.wwpkg.com.hk

立即網上報名!  
隨時隨地, 更方便更快捷  
全球400+航空公司, 30萬+酒店, 1000+目的地

更快捷·更方便·更全面 電話報名中心  
34430880  
日本團 按1+1字

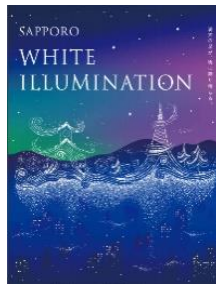


## 冬日限定

### ★光の藝術【札幌白色燈火節】

火樹銀花燈飾點亮札幌街頭

札幌市大通公園、站前通會場及南一條會場內佈滿亮麗漂亮的燈飾，星空下閃耀著悅目光芒，譽為「光之藝術」。即日起至 12 月 24 日期間，更設有慕尼黑聖誕節集市，各種售賣聖誕雜貨、德國料理等別具風情的露天小店，不可錯過。漫步在街上，身上映照著點點燈光，仿佛置身於童話世界之中，美得不可思議。



燈泡多達  
83 萬顆

### ★雪上巡航【野外雪車場】

(12 月 18 日起出發增遊)

親自駕駛雪上電單車，欣賞不一樣的雪景及享受駕駛樂趣

茫茫飄雪中駕駛雪上電單車奔馳於大雪原，眼前盡是彎曲跑道，車行走於彎曲迂迴、崎嶇起伏的山巒間，享受冷風拍面及刺激的速度感。

ENGINE START !!



### ★橫越冰海【網走大型破冰遊覽船】

穿越冰原的冬日破冰船之旅(約 1 小時)(1 月 19 日起出發前往)

網走市位於北海道東北的鄂霍次克海旁，其最有名的是從鄂霍次克海海面結成冰塊，踏入一月時會囤積於北海道的東北海岸，成為有名的流冰。

**大型遊覽船 AURORA**(可乘坐 200 人)穿梭於流冰之中，觀賞近在咫尺的稀有流冰奇景，當 AURORA 深入流冰經過的海域，破冰時的氣勢及聲音更是**加倍震撼人心**。

(流冰數量或會因日期、天氣、洋流等因素影響而有所不同，若未能滿足客人之期望，敬請見諒！)



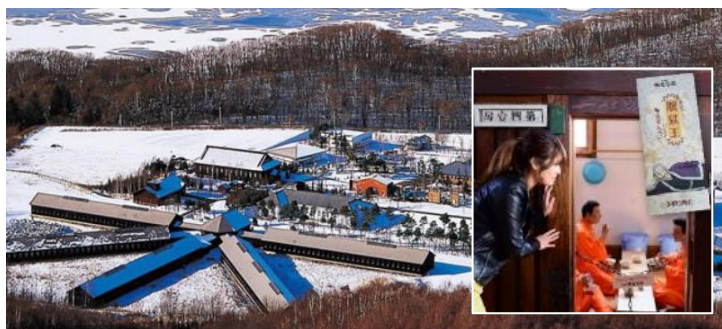
大迫力!!  
破冰體驗

### 網走監獄博物館(12 月 1 日至 1 月 18 日出發前往)

增長見聞

博物館網走監獄是將從明治時代起在網走監獄裡實際使用過的建築物予以保存、公開展示的戶外歷史博物館。

前身為舊網走監獄舍，世界上最古老且最大的木製監獄建築群。展示牢房、浴室和教堂等等及各種獄警使用的道具，並利用蠟製人像重現了當年獄中環境。日本史上最強逃獄王「白鳥由榮」1944 年靠著味噌湯在這日本最嚴酷的監獄逃跑了。



## 人氣自由行程

### 札幌 ROUND 1 博野店

位於札幌市中心的保齡球、卡拉 OK、娛樂等綜合娛樂設施

Round 1 是日本全國著名、24 小時營業的室內休閒娛樂設施。博野店位處札幌市中心，館內設有保齡球、台球、乒乓球、飛鏢、卡拉 OK 及遊樂園等眾多設施。保齡球以超大 LED 視覺投射在屏幕上，是讓每個人都興奮不已的完美保齡球館。遊樂中心始終配備最新的設備，設備擁有量堪稱該地區最大的規模。另外亦有夾公仔機、貼紙相機等等。年中無休，24 小時營業，適合一家大細休閒娛樂，開心度過愉快一天。





## 冬日住好啲

3 晚道東溫泉，可選不同私人溫泉房，提升宿泊享受

2022 百選旅館·全日本第 13 位·阿寒湖「鶴雅 WINGS」溫泉



阿寒湖鶴雅「天女之湯」(空中露天溫泉)、「鹿泉之湯」(庭園露天溫泉)、高/低溫岩盤浴(促進新陳代謝)



※岩盤浴需自行購票，敬請知悉。

酒店位於阿寒湖國立公園內，鄰近阿寒湖，以美麗的阿寒湖景致溫泉著稱。客房採用寬敞的空間設計，日式傳統設計風格融合阿寒湖的歷史與文化韻味，充滿溫馨氣氛。

阿寒湖溫泉的泉質為單純泉、硫化氫泉，溫度為 38~85 度，對神經痛、關節痛等有很好的功效。館內除了溫泉設施外，還可自行參與享受岩盤浴樂趣(約 1080 日圓)，提升新陳代謝，促進體內排毒。入住阿寒湖鶴雅 WINGS，亦可前往姐妹館阿寒【遊久の里】，享用空中露天溫泉【天女之湯】、庭園露天溫泉【鹿泉之湯】等。



### 米芝蓮 3 亭閣 十勝第一「豆陽亭」



日本珍稀的植物性溫泉「美人湯」，含天然植物性保濕成分，對健康及美容有助益；更有露天展望溫泉、檜木溫泉等 9 種浸浴設施。其中庭園露天溫泉「森の清流・滝壺の湯」，內設一道寬約 30 米的瀑布和 1.2 米深的立湯，讓您邊欣賞雄偉瀑布、細聽美妙的瀑布聲、邊慢數十勝美人湯。



可以每位 HK\$1300 提升

「豐洲亭」型格私人溫泉房間(房間約 400 呎)

「豐洲亭」房間格局採用典雅的純和風風格，房內設有大型的觀景窗和陽台，可欣賞日高山脈的山容和緩緩流過的十勝川。每間房間設有私人展望溫泉池，在享受日本唯一的植物性溫泉的同時，放眼平坦的十勝大地，使人身心舒暢。



### 米芝蓮 4 亭閣 網走鶴雅溫泉北天之丘



以古民族的浪漫傳說為靈感，融合古代文化精髓的現代設計感，打造而成的新興風格的休閒渡假酒店。矗立在山丘頂端，可以遠眺網走湖以及俯瞰遠處大地。溫泉泉質為鹼性單純泉，可舒緩神經痛、肌肉痛等。從露天溫泉可以欣賞到野趣盎然的呼人地區森林風景，由內而外放鬆身心。



可以每位 HK\$1200 提升

「網走鶴雅·古の座」私人溫泉房間(房間約 500 呎)

古之座樓層的全部客房皆配備有露天溫泉浴池和庭院，向客人演繹着鄂霍次克的浪漫，舒適空間訴說著只屬於您的美好物語。專屬樓層內尊享私人溫泉及庭院，享受旅途的歡樂時光。



【札幌入 札幌走】

		早餐	午餐	晚餐	 酒店 備註④⑤
DAY 1	<p>香港 ✈️ 札幌新千歲空港 ~ 溫泉鄉</p> <p>※入住十勝第一「豆陽亭」, 可每位HK\$1300提升入住型格「豐州亭」私人溫泉房間 或 每位 HK\$2500 提升入住十勝頂級「三余庵」私人溫泉房間及 2 餐膳食 備註④</p>		✈️ 航機上	松葉蟹鍋 溫泉料理 或 溫泉和洋 自助餐 備註④	米芝蓮『3亭閣』評級 十勝第一「豆陽亭」溫泉 【↑可提升「豐州亭 / 三余庵」私人溫泉房間】 或 星野TOMAMU 或 十勝格蘭威利奧酒店 (設溫泉設施)
DAY 2	<p>打卡熱點【白樺並木】(綿延約1.3公里, 筆直樹幹與白雪相映成趣, 是許多電影和電視劇取景地) ~ 池田紅酒城(參觀葡萄酒製造、封裝過程及儲藏酒窖 及 可購買限定紅酒、池田町特產。1F設有數十種紅酒付費試飲(約250円/杯)。屋頂展望廣場可一覽十勝平原廣大田園風景) 備註④ ~ 阿寒湖溫泉街(感受以木雕為主題的溫泉街風情)                      ~ 阿寒愛奴文化村(北海道最大規模愛奴原住民村落; 有22間工藝店, 欣賞愛奴人擅長的木雕和刺繡工藝, 是感受原住民古老傳統文化藝術的最佳體驗)                      ~ 米芝蓮3星級【阿寒湖】(欣賞雪白湖畔景致, 1月起可自行參與體驗各種冰上活動: 雪上香蕉船(約500日圓, 1200米)、四輪越野車(約300日圓/圈, 300米)等等) 備註④                      ※可每位 HK\$3000 提升入住「鄺の座」700 呎私人溫泉房間及 2 餐膳食。備註④</p>	酒店內	✓	溫泉料理 或 溫泉自助餐	【百選旅館NO.13】 阿寒湖「鶴雅WINGS」溫泉 或 阿寒湖「遊久之里」溫泉 或 阿寒湖「鶴雅花優香」溫泉 【↑可提升「鄺の座」700呎私人溫泉房間】 <a href="http://www.hinanoza.com">www.hinanoza.com</a>
DAY 3	<p>米芝蓮 3 星級【摩周湖】(於第一展望台觀賞神秘之湖的絕美景色)                      ~ 天然硫磺山巡禮(茫茫白煙火山奇景)                      ~ 12月1日至1月18日期間出發前往*網走監獄博物館(重現當年獄中環境, 深度了解犯人的囚居生活, 增廣見聞) 備註④⑤                      ~  1月19日起出發前往*網走大型破冰遊覽船(約1小時, 體驗穿越冰原的震撼破冰之旅) 備註④                      ~  12月18日起出發增遊野外雪車場(自費單人約10000~12000日圓, 雙人約18000~20000日圓, 約1小時, 欣賞不一樣的雪景及享受駕駛樂趣; 如不參與可於場外賞雪) 備註④⑤ ~ 溫泉鄉                      ※入住網走頂級鶴雅溫泉-北天之丘, 可享用岩盤浴及「北天坐忘之湯」露天風呂 或 可每位 HK\$1200 提升入住「古の座」500 呎私人溫泉房間 備註④</p>	酒店內	✓	溫泉和洋 自助餐 或 日式御膳	米芝蓮『4亭閣』評級 網走頂級鶴雅溫泉-北天之丘 【↑可提升「古の座」500 呎私人溫泉房】 或 SAROMA湖鶴雅溫泉
DAY 4	<p>銀河・流星瀑布(峭壁磅礴瀑布有如一幅天然壁畫) ~ 旭川                      ~ 旭川拉麵村(可品嚐真正北海道特色拉麵) 備註④                      ~ *日本人氣 NO.1【旭山動物園】(多達 30 個場館, 動物種類多達 100 種。可欣賞可愛皇帝企鵝、北極熊、老虎、豹及長頸鹿等等) 備註④                      ~ 札幌「白色燈火節 White illumination」(大通會場為 12 月 1 日至 25 日; 站前通會場為 12 月 1 日至 2 月 11 日; 南一條、北三條廣場、南口站前廣場 3 個會場為 12 月 1 日至 3 月 14 日。白色燈火節會場佈滿亮麗的燈飾, 被譽為「光之藝術」) 備註④                      ※入住札幌 LA'GENT, 可每位 HK\$400 提升入住 LA'GENT 高層豪華套房(房間約 390-460 呎) 備註④</p>	酒店內		旭川 拉麵村 (自費)	【三光舍】 高級 Shabu Shabu 備註④ 【連泊 2 晚】 米芝蓮『亭閣』評級 札幌型格 IBIS STYLES 或 札幌 LA'GENT (設溫泉設施) 或 札幌 MONTEREY
DAY 5	<p>全日自由活動: 推薦前往【札幌 JR TOWER 購物城(直通 JR 札幌站的複合型商業設施, 由 PASEO、STELLAR PLACE、APIA、ESTA、大丸百貨組成, 多達約 600 間店舖, 盡情食玩買。此外, 可自行前往 160 米高的 T38 展望室(約 740 日圓), 眺望札幌市街景致) 備註④ ~ 人氣玩樂 Center『ROUND 1』博野店(人氣室內運動遊樂中心, 匯集保齡球、飛鏢、桌球、乒乓球、遊戲機、夾公仔機等區域) 備註④】 ~ 酒店</p>	酒店內		札幌自選喜愛膳食	
DAY 6	<p>北海道最大規模【北廣島三井全日 OUTLET】(廚具(LE-CREUSET-ZWILLING)、小童玩具/用品(LEGO-COMBI-MINI)、運動用品(ADIDAS-NIKE)、國際知名品牌(COACH-VERSACE)等共約 170 家店舖) ~ 札幌新千歲空港(推介好去處:「北海道本舖」可購買清酒、拉麵、粟米、和菓子等;「LeTAO」購買最人氣的芝士蛋糕;「Calbee+」香港人最愛, 有多重限定口味可供購買) ✈️ 香港</p>	酒店內	新千歲空港 內自費	✈️ 航機上	

自費活動項目表, 詳情請瀏覽 <https://goo.gl/2LAefr>



www.wpkg.com.hk



更方便更快捷, 隨時隨地 Get!

【札幌入・札幌走】



香港 09:10/07:40~09:15/10:00 CX580/HX690/UO2810	▶	札幌 14:55/13:30~15:10/15:30
札幌 16:05/14:30~16:10/16:30 CX581/HX691/UO2811	▶	香港 20:55/19:30~21:20/21:40

※ 航班編號、起飛及回程時間, 最終以航空公司決定為準。

UO 航班包運送 20kg 行李 ※因飛行原因, UO 航班寄贈行李不設增重增量服務

♥ 縱橫旅安心就是不一樣的旅遊保障, 讓您玩得更稱心!

為了令您享有更完善的旅遊保障, 報名時須購買「縱橫旅安心保險」[基本計劃] (出示有效全年旅遊保險證明除外)

為您獻上不一樣的旅遊保障, 包括: (細則受條款約束)

- 特設「家庭計劃」, 受保子女數目不限
- 受保人因患病而須取消行程, 都可以得到保障(上限 30000 元)
- 延長保障最長至離港前 3 小時及回港後 3 小時止
- 保障旅程中之消閒活動, 包括熱氣球、跳傘、滑雪、水肺潛水等
- 保障因恐怖襲擊而引致之「個人意外」及「醫療費用」等索償

如投保【環球尊尚計劃】於紅色旅遊警示下, 更可獲得取消或縮短行程之額外保障。

(指定團隊除外, 請瀏覽 <https://www.wpkg.com.hk/info/travel-insurance>) 「縱橫旅安心」由安達保險有限公司 CHUBB 承保

CHUBB

登入了解更多保障





## ■ 備註

- ①須購買「縱橫旅安心」旅遊保險，已涵蓋 Covid-19 保障，以策萬全，安心出行。
- ②建議旅行團服務費，每人每日 HKD130。
- ③所有出入境、簽證、隔離、檢疫、疫苗、行程安排之措施，均以當地及香港政府公佈為準。
- ④如未能入住行程表上之酒店，將會安排同級或提升更好之酒店。溫泉酒店晚餐，以酒店當天安排為準。  
如報名時為單人或單數組合，需繳付單人房附加費。
- ⑤酒店 WIFI 上網服務及收費由酒店提供及公佈為準，請退房時支付有關上網費用。
- ⑥行程安排及航班資料以旅團集合資料為準。航班時間以航空公司最終確認為準，恕不另行通知。  
行程、膳食內容及住宿次序如有改動，以當地接待安排為準。✖ 不設停留改期返港。
- ⑦第一天之溫泉酒店晚餐或會因航班時間而改為酒店以外地方享用，膳食內容或會有所更改，一切以當地為準。
- ⑧入住「鄙の座」私人溫泉房間(未滿 12 歲的小朋友就要等等先啦)，第 3 位需附加 HK\$3000(3 人同房)，後加床位為梳化床(SOFA BED)或榻榻米布團(TATAMI)。  
入住札幌 LA'GENT 高層豪華套房，最多 4 位入住(2 大 2 小)，只可提供 3 位佔床。5 歲以上小童，均作成人計算，需附加 HK\$400；  
5 歲以下(不佔床)小童，只需附加成人價錢的一半(HK\$200)。如第 4 位是 5 歲以上小童，請提升多一間房間。  
其餘提升房間第 3 位如是 5 歲以下(佔床)均作成人計算(3 人同房)，5 歲以下(不佔床)只需附加成人價錢的一半。  
後加床位為梳化床(SOFA BED)或榻榻米布團(TATAMI)；最終可否提升，出發前確認為準。若房間已滿將退回有關費用，唯客人不可藉此退出。
- ⑨如遇札幌市中心之「米芝蓮『亭閣』評級」酒店滿室，將改為入住沒有「米芝蓮評級」或小樽之酒店。
- ⑩因天氣或積雪量而雪場未能開放，此乃迫不得已之情況，則改為「其他雪車場」。
- ⑪請自行決定是否參加自費活動。
- ⑫旭川拉麵村或因酒店排列而未能前往，則改為「拉麵橫町」，最終以旅團集合資料為準。
- ⑬札幌白色燈火節舉辦日期為 11 月 22 日至 3 月 14 日。能否欣賞冬天祭典，最終以酒店排列、天氣及實際交通情況為準。
- ⑭ROUND 1 入場限制：未滿 16 歲人士，需有 16 歲以上同行者陪伴，方可進入 ROUND 1，且只能遊玩至 22:00。18 歲以上人士，則無限制。
- ⑮因天氣或積雪量而雪場未能開放，此乃迫不得已之情況，則改為七寶生活工房。
- ⑯如因坐席關係/預約滿席，將有可能改為其他餐廳享用日式御膳 或 其他膳食。
- ⑰旭山動物園休園日：12 月 30 日至 2023 年 1 月 1 日。如遇休館，則改為前往「旭川 AEON MALL」。
- ⑱網走監獄博物館休館日：12 月 31 日至 2023 年 1 月 1 日。如遇休館，則改為前往白鳥天堂「瀉沸湖」。
- ⑲池田紅酒城休館日：年末年始。如遇休館，將取消前往。
- ⑳破冰遊覽船如因天氣/預約滿席/臨時運休等而無法乘搭，則前往「\*網走監獄博物館」。
- ㉑如因坐席關係/預約滿席，將有可能改為其他餐廳享用(日式御膳 或 其他膳食)。